



HOLY NAME CATHOLIC CHURCH

Christ's Ambassador of Hospitality in the Nation's Capital
920 11th Street, NE, Washington, DC 20002

Mission Statement

We, the Roman Catholic Church of the Holy Name of Jesus, are Christ's ambassadors of hospitality in the nation's capital. Established in 1891, we are committed to proclaim the Good News of Jesus Christ, to share our faith and to follow the example of Mary. We strive to be spiritually, socially and culturally focused and open our hearts and doors to God's children. We offer a faith-filled and love-filled environment.

Declaración de Misión

Nosotros, la Iglesia Católica Romana del Santo Nombre de Jesús, somos embajadores de la hospitalidad de Cristo en la Capital de la Nación. Establecida en 1891, estamos comprometidos a anunciar la Buena Noticias de Jesucristo, para compartir nuestra fe y seguir el ejemplo de Maria. Nos esforzamos por ser centrados en la espiritualidad, en el servicio social y en la diversidad cultural y abrir el Corazon y las puertas a los hijos de Dios. Ofrecemos un ambiente lleno de fe y lleno de amor.

Telephone: (202)397-2525

Fax: (202) 397-6639

Webpage: holynameparishdc.org

Email: hnpsecretary@outlook.com

Teléfono: (202)397-2525

Fax: (202) 397-6639

Página web: holynameparishdc.org

Correo: hnpsecretary@outlook.com

WELCOME!

Reverend William Carloni
Reverend Francis M. Walsh

Weekend Mass Schedule

Saturday Vigil 4:00 pm,

Sunday 8:00 & 11:00 am, 1:00 pm (Spanish)

Daily Mass

Monday thru Friday 9:30 am,
Saturday 8:00 am

Reconciliation

Saturday 3:00-3:30 pm or by Appointment

BIENVENIDO!

Reverendo William Carloni
Reverendo Francis M. Walsh

Horario de Misas de fin de Semana

Sábado Vigilia 4:00pm

Domingo 8:00 & 11:00am, 1:00pm (Español)

Misas Diarias

Lunes a Viernes 9:30am
Sábados 8:00am

Reconciliación

Sábado 3:00-3:00pm o por citas

WELCOME: Holy Name Parish welcomes our new comers. Some have just moved into our parish, others have been here a few months and still others have discovered Holy Name Parish and appreciate the warm welcome. We strongly urge parishioners to accept Christ's invitation and call to us to participate in the spiritual life and ministries of Holy Name Parish. We invite people to be Lectors, Eucharistic Ministers, people to take Communion to our ill or homebound parishioners, to assist in our weekly parish Food Pantry, to join our Choir. If you have suggestions for additional ministries feel free to contact the rectory. Know you are welcomed and encouraged to share your ideas. Call : (202)-397-2525.

BIENVENIDOS: Parroquia del Santo Nombre de Jesus da la bienvenida a nuestros nuevos llegados. Algunos acaban de mudarse a nuestra parroquia, otros han estado aquí unos meses y aún otros han descubierto la Parroquia del Santo Nombre de Jesus y apreciar la cálida bienvenida. Invitamos enérgicamente a los feligreses a aceptar la invitación de Cristo y llamar para participar en la vida espiritual y ministerios de la Parroquia del Santo Nombre de Jesus. Invitamos a la gente a ser Lectores, Ministros de la Eucaristía, y que pueda llevar la comunión a nuestros feligreses enfermos, que puedan ayudar a nuestra despensa de alimentos semanal, para unirse a nuestro coro. Si tiene alguna sugerencia para ministerios adicionales no dude en ponerse en contacto con la rectoría. Sepa que son recibidos y anímese a compartir sus ideas. Llame a (202)397-2525.



Servant of God
Msgr. Aloysius Schwartz
 1930 -1992

Founder
 Religious Congregation of the
 Sisters of Mary and the Brothers of Christ
Prayer for Beatification



SERVIDOR DE DIOS
MSGR. ALOYYSIUS SCHWARTZ
 1930-1992

Fundador
 Congregación Religiosas de la Hermanas de
 María y los Hermanos de Cristo
Oración por la Beatificación

Almighty, ever-living God, Giver of all good gifts, You have filled Msgr. Al with an ardent love for You and for souls. You have inspired him to dedicate his life to relieve the suffering of orphans, abandoned, the sick and the poor, especially the youth which he did with all humility and courage until the end of his life.

May his holy life of love and service to the poor be recognized by the Church through his beatification and canonization. We ask this through The merits of our Lord Jesus Christ and the prayers of Mary, the Virgin of the Poor. Amen.
 Our Father..... Hail Mary..... Glory Be.....

Nihil Obstat: +Socrates B. Villegas
 Auxiliary Bishop of Manila
 September 15, 2003

Imprimatur: +Gaudencio Borbon Cardinal Rosales, D.D.
 Archbishop of Manila
 September 15, 2003.

Readings for the Week of July 2, 2017

Sunday: 2 Kgs 4:8-11, 14-16a/Ps 89:2-3, 16-19/
 Rom 6:3-4, 8-11/Mt 10:37-42
Monday: Eph 2:19-22/Ps 117:1bc-2/Jn 20:24-29
Tuesday: Gn 19:15-29/Ps 26:2-3, 9-12/Mt 8:23-27
Wednesday: Gn 21:5, 8-20a/Ps 34:7-8, 10-13/
 Mt 8:28-34
Thursday: Gn 22:1b-19/Ps 115:1-6, 8-9/Mt 9:1-8
Friday: Gn 23:1-4, 19; 24:1-8, 62-67/Ps 106:1b-5/
 Mt 9:9-13
Saturday: Gn 27:1-5, 15-29/Ps 135:1b-6/Mt 9:14-17
Next Sunday: Zec 9:9-10/Ps 145:1-2, 8-11, 13-14/
 Rom 8:9, 11-13/Mt 11:25-30

Todopoderoso, Dios, Dador siempre vivo de todos los bienes, Usted ha llenado Mons. Al con un ardiente amor por Ti y por las almas. Le has inspirado para dedicar su vida a aliviar el sufrimiento de los huérfanos, abandonados, los enfermos y los pobres, especialmente a los jóvenes lo que hizo con toda humildad y coraje hasta el final de su vida.

Que su santa vida de amor y servicio a los pobres sera reconocido por la Iglesia a través de su beatificación y canonización. Te lo pedimos por los meritos de Nuestro Senor Jesucristo y las oraciones de Maria, la Virgen de los Pobres. Amen.

Padre Nuestro... Ave Maria Gloria...

Nihil Obstat+ Socrates B. Villegas
 Obispo Auxiliar de Manila
 Septiembre, 15,2003

Imprimatur: + Gaudencio Borbon Cardinal Rosales, D.D.
 Arzobispo de Manila
 Septiembre 15, 2003.

Las lecturas de la semana del 2 de julio de 2017

Domingo: 2 Re 4, 8-11. 14-16/Sal 89, 2-3. 16-19/
 Rom 6, 3-4. 8-11/Mt 10, 37-42
Lunes: Ef 2, 19-22/Sal 117, 1-2/Jn 20, 24-29
Martes: Gn 19, 15-29/Sal 26, 2-3. 9-12/Mt 8, 23-27
Miércoles: Gn 21, 5. 8-20/Sal 34, 7-8. 10-13/
 Mt 8, 28-34
Jueves: Gn 22, 1-19/Sal 115, 1-6. 8-9/Mt 9, 1-8
Viernes: Gn 23, 1-4. 19; 24, 1-8. 62-67/Sal 106, 1-5/
 Mt 9, 9-13
Sábado: Gn 27, 1-5. 15-29/Sal 135, 1-6/Mt 9, 14-17
Domingo siguiente: Zac 9, 9-10/Sal 145, 1-2. 8-11. 13-14/
 Rom 8, 9. 11-13/Mt 11, 25-30

We pray for our sick/ Oremos por nuestros enfermos

Jean Davis, Pauline Hayden, Joan Parler, Felicia Green, Helen Wooden,
 Ronnie McDonald, Angela Jackson, Eric Jackson

We pray for our departed souls/ Oremos por nuestros difuntos

Contact the rectory if you wish to have a special mass for your loved ones.

Llame a la rectoria si desea tener una misa especial para sus seres queridos.

COLLECTIONS FOR June 25, 2017: \$2,219.00

COLECCION DE 25 Junio de 2017: \$2,219.00

BUILDING FUNDS/ FONDO DEL EDIFICIO \$220.00

In today's gospel, Jesus says that if we love anything more than him we are not worthy of him. This includes our family and also our life. He then sends his disciples out as prophets and righteous men to represent him. He says that when people receive them as prophets and righteous men they will receive the same reward as a prophet or righteous man.

This is what happens in the Old Testament story of the battle of Jericho. Even though Rajab was a prostitute, the fact that she housed the spies of Israel saved her and her whole family from destruction and even got her into Jesus' family tree. The implication is that our living a prophetically righteous life, loving Christ above all things including our families will not harm our families but rather garner a reward for them.

This does not imply that we should neglect our duties, in fact, our relationship with Christ should make us even more loving mothers and fathers, sisters and brothers, husbands and wives. It does mean however that there may be some times when we have to put our duty toward God first.

If you chose not to go to mass on a Sunday for fear of inconveniencing someone you are not doing them any favors. Give them a chance to share in the blessings of God by going with you, who knows where it might lead,

Eucharistic Adoration

Mon– Fri 8-9:15am (followed by Mass)
 Tues 6:30-8pm (Confessions will be heard)
 Saturday 8:30– 9:45am (after 8am Mass)
 Sunday 7-7:50am (followed by Mass)

RELIGIOUS EDUCATION & SACRAMENT PREP

Please contact the rectory to enroll your child(ren) in Religious Education Classes. All children not attending a Catholic School are required to enroll in Religious Ed. Classes will resume in the fall. We will be announcing several summer activities!

To receive the **Sacrament of Matrimony**, please visit the rectory at least 6 months prior to the desired date. For Baptism, please contact the rectory at (202)397-2525.

Adults who are in need of the sacraments are encouraged to contact the rectory. The sacraments are meant for all people no matter how old you may be!

YOUNG ADULTS: Are you between 21 and 35? WELCOME! We enjoy a Sunday brunch after the 11am Mass the **4th Sunday** of each month. We welcome new parishioners. We met recently and enjoyed our shared company, good conversations and talk about HOW to improve Holy Name Parish. Change is welcome as are the thoughts, concerns and ideas shared as young adults gather together.

En el evangelio de hoy, Jesús dice que si amamos cualquier cosa mas que el, que no somos dignos de el. Esto incluye nuestras familias y nuestra vida. Después envía sus discípulos como representantes proféticos de el, diciendo que si la gente le recibe como profetas van a compartir en su recompensa.

Esto pasa también en el relato de la batalla de Jericó en el Antiguo Testamento, Aun Rajab era una prostituta, el hecho que ha escondido las espías de Israel, lo ha salvado a toda su familia de la destrucción y aun llego a ser parte de la genealogía de Jesús, La implicación es que vivir una vida profética en amar a Cristo sobre todo, también nuestras familias, no le va a dañar sino le va a ganar una recompensa.

Esto no quiere decir que deberíamos abandonar nuestros deberes hacia nuestras familias; nuestra relación con Cristo debería hacernos mejores, padres y madres, hermanos y hermanas, esposos y esposas. Pero quiere decir que a veces tendremos que dar el primer lugar a Dios.

Se deciden por ejemplo de no ir a misa para no molestar, no estas haciendo ningún favor a las personas, les estas quitando una oportunidad de compartir una bendición. Al mejor pidiendo un ride le va ayudar a venir a misa también y al mejor allí una palabra le ayude mas de lo que puedes imaginar.

Adoración Eucarística

Lunes– Viernes 8– 9:15am (seguido por la Misa)
 Martes 6: 30-8pm (Confesiones serán escuchadas)
 Sábado 8:30– 9:45 (después de la Misa de las 8am)
 Domingo 7-7:50am (seguido por la Misa)

EDUCACION RELIGIOSA

Por favor, póngase en contacto con la rectoría para inscribir a su hijo/s en clases de Educacion Religiosa. Todos los niños que no asisten a una Escuela Católica están obligados a inscribirse a la Educacion Religiosa. Las clases se tienen los Domingos de 11-12:30 a 1125 Neal St. NE.

Para el **Sacramento del Matrimonio** , visite la rectoría por lo menos seis (6)meses antes de la fecha deseada.

Para prepararse para los Sacramentos del Bautismo por favor, póngase en contacto con la rectoría a (202)397-2525.

Los adultos que están en necesidad de los sacramentos se les conseja a llamar a la rectoría. Los sacramentos son para todas las personas sin importar la edad que puede ser!

ADULTOS JOVENES: ¿Tienes entre 21 y 35 ? BIENVENIDOS! Disfrutamos de un desayuno el Domingo después de la Misa de las 11am el **4 Domingo** de cada mes. Damos la bienvenida a los nuevos feligreses. Nos encontramos recientemente y disfrutamos de una-compañía compartida, buenas conversaciones y hablamos sobre como mejorar la Parroquia del Santo Nombre de Jesus. El cambio es bienvenido al igual que los pensamientos, preocupaciones y ideas compartidas que los adultos jovenes se reúnen.